



Distr.
GENERAL

A/41/515
15 August 1986
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH



الأمم المتحدة الجمعية العامة

الدورة الحادية والأربعون
البند ١٢ من جدول الأعمال المؤقت*

تقرير المجلس الاقتصادي والاجتماعي

تقديم المساعدة الانسانية الى اللاجئين
في جيبوتي

تقرير مفوض الأمم المتحدة السامي
لشؤون اللاجئين

المحتويات

<u>الصفحة</u>	<u>الفقرات</u>	
٢	١	أولا - مقدمة
٢	١٠ - ٢	ثانيا - الحالة العامة والاتجاهات الأخيرة

أولا - مقدمة

١- طلبت الجمعية العامة في قرارها ١٣٤/٤٠ المؤرخ في ١٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٥ بشأن تقديم المساعدة الانسانية الى اللاجئين في جيبوتي من مفوض الامم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين أن يعيئ الموارد اللازمة لتنفيذ الحلول الدائمة لصالح اللاجئين في جيبوتي ، وأن يقوم ، بالتعاون مع الأمين العام ، بتقديم تقرير الى الجمعية في دورتها الحادية والأربعين عن تنفيذ هذا القرار .

ثانيا - الحالة العامة والاتجاهات الاخيرة

٢- قدر عدد اللاجئين في جيبوتي خلال عام ١٩٨٥ ب ١٧ ٠٠٠ لاجئ ، سوادهم الاعظم من أصل اثيوبي ، يقيمون في مركزي علي صبيح ودخيل ، وفي العاصمة كذلك ، أتى معظمهم من مناطق ريفية ، في حين أتى ٢ ٧٠٠ من مراكز حضرية . أما ضحايا الجفاف الذين يقدر عددهم ب ١٠ ٠٠٠ شخص والذين تجمعوا في أصيلة في الأشهر الأولى من عام ١٩٨٥ فقد عادوا من تلقاء أنفسهم الى ديارهم أو اعيدوا الى أوطانهم في منتصف شهر آب/أغسطس ، ففي حين سعى أولئك الذين كانوا يعانون من سوء تغذية حاد وكانوا عاجزين عن السفر للحصول على تغذية تكميلية أو علاج طبي في دخيل . وكان معدل طالبي اللجوء الذين وصلوا الى جيبوتي خلال الأشهر الأولى من عام ١٩٨٦ يتراوح بين ٤٠ الى ٦٠ شخصا شهريا . وقد اتخذت السلطات مؤخرا سياسة نقل جميع اللاجئين من العاصمة الى دخيل . كما تنظر الحكومة في امكانية نقل اللاجئين بعد ذلك الى منطقة أوبوك الواقعة في شمال جيبوتي .

٣- ونظرا لانه قد ثبت حتى الآن أن تنفيذ حلول دائمة ومناسبة أمر غير عملي ، فقد استمر التركيز في تقديم المساعدة على مشاريع الرعاية والإعالة من خلال برنامج المساعدة المتعددة الأغراض . وقد ظل مرض السل مشكلة صحية كبرى للاجئين ومواطني البلد على حد سواء . ولم تلق المحاولات التي بذلت لتشجيع الأنشطة الزراعية سوى نجاح ضئيل بسبب المرافق المحدودة ، وضعف التربة ، وقلة انتظام سقوط الأمطار مع حدوث فيضانات في بعض الاحيان ، وملوحة المياه الجوفية والتربة . ونتيجة لذلك قام برنامج الاغذية العالمي ، لعدد من السنين ، بتقديم حصص من الاغذية لمعظم الحالات . وفي عام ١٩٨٥ استكملت هذه الحصص بامدادات من الزيوت النباتية والسكر اشترت عن طريق الصناديق الاستثمانية أو توافرت من منح البسكويت المدعم بالبروتينات . وقد استفادت الفئات الضعيفة من مشاريع التغذية التكميلية . وتعلقت أنشطة أخرى بالتعليم الابتدائي والتدريب المهني ، ونشر الصناعات اليدوية ، ودعم انشاء مكتبة للاجئين وكانتين لطالبي اللجوء .

٤- ومرة أخرى سيضطلع أساسا بالأنشطة الحالية لتقديم المساعدة والأنشطة المزمعة في عام ١٩٨٧ من خلال برنامج متعدد الأغراض . وفيما يتعلق باحتمال انتقال اللاجئين الى منطقة أوبوك ، ستقوم مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين بمساعدة الوزارات المعنية على الاضطلاع بدراسات استقصائية عن عدد اللاجئين الذين يمكن توطينهم في تلك المنطقة . ويتعلق جانب رئيسي آخر في البرامج الجارية بتنمية خدمات تقديم المشورة الرامية الى مساعدة اللاجئين الحضريين والريفيين على حد سواء . وتواصل مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين أيضا دعم الوحدة القانونية ("مكتب الاستحقاق") في دخیل ، الذي يقوم بإعداد الطلبات التي تقدم الى اللجنة الوطنية للإستحقاق . ونظرا لان العودة الطوعية الى الوطن لا تزال أفضل حل دائم من الناحية العملية للاجئين في جيبوتي فإن الترتيبات ستتخذ لتسهيل تسجيل العائدين المحتملين . وكما حدث في السنوات السابقة ، يجري تنفيذ المساعدات من خلال اتفاقات مع "المكتب الوطني لمساعدة اللاجئين والمنكوبين" والوكالات الطوعية . وقد عمل ثلاثة من متطوعي الأمم المتحدة مع المكتب الوطني لمساعدة اللاجئين والمنكوبين في عام ١٩٨٥ لدعمه في مجالات الادارة ورسد المشاريع والمحاسبة . وتشمل الوكالات الطوعية المشتركة في برنامج تقديم المساعدة الى اللاجئين في جيبوتي الوكالة الايرلندية للخدمات الشخصية فيما وراء البحار (التدريب المهني) ، ووكالة الخدمة فيما وراء البحار (خدمات الإرشاد الزراعي والخدمات الطبية) ، وهي وكالة من جمهورية ألمانيا الاتحادية ، ووكالة الخدمة الجامعية العالمية التابعة للمملكة المتحدة وكندا (التعليم الابتدائي وصيانة المركبات) ، والوكالة الفرنسية "أطباء بلا حدود" (دعم مؤقت للخدمات الطبية) . كما تقدم كل من الكنيسة البروتوستانتية الكاثوليكية في جيبوتي دعما قيما .

٥- وفيما يلي سرد تفصيلي للمساعدات التي قدمتها مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين في شتى القطاعات في عام ١٩٨٥ ، مقرونا بالاحتياجات المسقطه لعامي ١٩٨٦ و ١٩٨٧ . وللإطلاع على مزيد من التفاصيل ، انظر الوثيقة (Part II) A/AC.96/677 .

المساعدة المتعددة الأغراض

٦- التزم في عام ١٩٨٥ بتقديم مبلغ ٩٠٠ ٨٤٩ ١ دولار . واقترح زيادة الاعتماد المخصص لعام ١٩٨٦ من ٣٤٩ ٠٠٠ دولار الى ٥٩٦ ٧٠٠ دولار وذلك أساسا لكي تؤخذ في الاعتبار زيادة الاحتياجات نتيجة لنقل اللاجئين الحضريين من العاصمة الى دخیل . وتشمل هذه الاحتياجات شراء الأدوية من مصادر خارج البلد وتعزيز موظفي المدرسة الابتدائية . وتتعلق الزيادات الأخرى باستعاضة قطع غيار المركبات المستخدمة في تقديم المساعدة الى ضحايا الجفاف في أصيلة وتوفير اللازم لإجراء تعداد لعدد

اللاجئين . وقد قُلِّل تدريجيا الدعم المالي المقدم الى مركز التدريب المهني في علي صبيح وأوقف في حزيران/يونيه ١٩٨٦ ، حسبما كان مخططا . ومرة أخرى يغطي الاعتماد المقترح لعام ١٩٨٧ والبالغ ١ ٣٥٧ ٠٠٠ دولار البنود الرئيسية التالية : التغذية التكميلية والصحة والتعليم الابتدائي والانشطة المدرة للدخل والزراعة واللوازم المنزلية والنقل ودعم الشريك القائم بالتنفيذ . ويقترح عقد دورة دراسية تدريبية جديدة لتعليم اللغة لتحسين فرص الاستيطان ، التي ما زالت محدودة حتى الآن .

المساعدة القانونية

٧- التزم في عام ١٩٨٥ بتقديم مبلغ ٣٧ ٣٠٠ دولار ، وظل الاعتماد الموافق عليه ل ١٩٨٦ والبالغ ٤٠ ٠٠٠ دولار كما هو دون تغيير . ويعكس المستوى الزائد للإعتماد المقترح لعام ١٩٨٧ وقدره ٥٣ ٠٠٠ دولار زيادات في المرتبات وتحسينات في مبنى الوحدة القانونية القصد منها هو تحسين كفاءة هذه الدائرة الهامة .

تقديم المشورة

٨- التزم في عام ١٩٨٥ بتقديم مبلغ ٣٨٢ ٧٠٠ دولار . ونظرا لزيادة تكاليف خدمات التشغيل لصالح اللاجئين في مدينة جيبوتي وعلي صبيح ودخيل ، فقد اقترح زيادة الاعتماد الموافق عليه لعام ١٩٨٦ البالغ ٣٧٤ ٠٠٠ دولار الى ٤٢٣ ٠٠٠ دولار وسيكفل الاعتماد المقترح لعام ١٩٨٧ والبالغ ٤٤٥ ٠٠٠ دولار مواصلة تقديم هذه الخدمات .

الاعانة التكميلية

٩- التزم في عام ١٩٨٥ بتقديم ما مجموعه ٥٣ ٠٠٠ دولار . ويقترح زيادة الاعتماد الموافق عليه لعام ١٩٨٦ والبالغ ٧٠ ٠٠٠ دولار الى ٨٥ ٠٠٠ دولار لتقديم مساعدة مؤقتة الى اللاجئين كل على حدة في المناطق الحضرية نظرا لزيادة تكاليف المعيشة ونظرا لان الادوية لا تقدم الآن مجانا الى اللاجئين . وقد اقترح القيام في عام ١٩٨٧ بتقديم مبلغ ٨٥ ٠٠٠ دولار .

أشكال المساعدة الأخرى

١٠- يقترح الحفاظ في عام ١٩٨٧ على المستوى الراهن للمساعدة المقدمة الى التعليم الاعدادي ، (١٣ ٠٠٠ دولار) والمساعدة المقدمة الى اللاجئين المعوقين (٣٠ ٠٠٠ دولار) والعودة الطوعية الى الوطن (١٠ ٠٠٠ دولار) . والعودة الطوعية الى الوطن قاصرة حاليا على حالات فردية أما اذا حدثت حركة واسعة النطاق ، فسيُلزم بالطبع أن يزداد هذا الاعتماد زيادة كبيرة .